

OWNERS MANUAL Fire-Safe® Safes

TABLE OF CONTENTS

Combination lock.....	1
Electronic lock.....	1
First class customer care.....	2
Testing.....	2

MANUEL DU PROPRIÉTAIRE Coffres-forts Fire-Safe®

TABLE DES MATIÈRES

Verrou à combinaison.....	3
Verrou électronique.....	3
Service clientèle de toute première classe.....	4
Essais.....	4

MANUAL DEL USUARIO Cajas fuertes Fire-Safe®

ÍNDICE

Cerradura de combinación.....	5
Cerradura electrónica.....	5
Servicio a Clientes de Primera Clase.....	6
Pruebas.....	6

...IMPORTANT...

DO NOT RETURN SAFE TO THE STORE!

If you experience any problems or challenges with your safe, please contact us. Many issues can be resolved quickly without the product being returned.



...IMPORTANT...

NE RETOURNEZ PAS LE COFFRE FORT À LA MAGASIN!

Si vous rencontrez des problèmes ou des difficultés avec votre coffre-fort, veuillez nous contacter. De nombreux problèmes peuvent être résolus rapidement sans avoir à retourner le produit.



...IMPORTANTE...

NO VUELVA LA CAJA FUERTE A LA TIENDA.

Si llega a tener algún problema o dificultad con su caja fuerte, favor de contactarnos. Muchos asuntos se pueden resolver rápidamente sin tener que hacer una devolución del producto.



www.sentrysafe.com



- ◀ Model No.
Modèle N°
Modelo No.
- ◀ Serial No.
N° de série
No. de série
- ◀ Dial Combination (Not All Models)
Combinaison du cadran (pas tous les modèles)
Combinación del disco (No todos los modelos)
- ◀ Key No. (Not All Models)
Clé N° (pas tous les modèles)
Llave No. (No todos los modelos)
- ◀ Factory Code (Not All Models)
Code d'usine (pas tous les modèles)
Código de fábrica (No todos los modelos)



Getting started

Congratulations on your purchase of a Sentry®Safe product. SentrySafe is the world's leader in fire/water-resistant and security storage. This guide describes how to easily set up your safe.

1 Gain entry with the combination lock

Opening your safe for the first time (keep door open during setup):

The handle should be all of the way UP, in the horizontal position before attempting to dial out safe.

Testing your combination: Your safe's combination is printed on the front of this owner's manual. You will have a 3-number or 4-number combination depending upon the model purchased.

3-NUMBER COMBINATION (Cannot be changed)

1. To unlock and open

Before dialing your combination, simply insert the key (if equipped) in the lock and turn until the plunger pops out. Remove key.

NOTE: The safe will lock if key lock cylinder is pressed in with or without key.

A. Start the dial at zero.

B.  Turn the dial to the left. Make sure ZERO passes the pointer at least THREE times. Then stop at the first number of your combination.

C.  Turn the dial to the right. Stop the SECOND time you reach the second number of your combination.

D.  Turn the dial to the left. Stop the FIRST time the pointer reaches the third number of your combination.

2. To close and lock

You can relock the safe in two ways. With the door closed, depress the key lock (if equipped) with your finger, or spin the combination dial one full turn. For greatest security, do both. (Make sure the door handle is in the horizontal position.)

4-NUMBER COMBINATION

1. To unlock and open

Before dialing your combination, simply insert the key (if equipped) in the lock and turn until the plunger pops out. Remove key.

NOTE: The safe will lock if key lock cylinder is pressed in with or without key.

A. Start the dial at zero.

B.  Turn the dial to the left. Make sure ZERO passes the pointer at least FOUR times. Then stop at the first number of your combination.

C.  Turn the dial to the right. Stop the THIRD time you reach the second number of your combination.

D.  Turn the dial to the left. Stop the SECOND time you reach the combination's third number.

E.  Turn the dial to the right. Stop the FIRST time you reach the last number of your combination.

2. To close and lock

You can relock the safe in two ways. With the door closed, depress the key lock (if equipped) with your finger, or spin the combination dial one full turn. For greatest security, do both. (Make sure the door handle is in the horizontal position.)

Note: Changing the combination voids your warranty. To reinstate your Limited 1-Year Warranty, (valid purchase dated receipt required) you must contact Sentry Customer Service to document your new combination. If Sentry is not notified of the combination change during the Warranty period, locksmith service fees will NOT be covered.

(For Dial safe models manufactured after 2011, use the following instructions to open your safe)

3-NUMBER COMBINATION (Cannot be changed)

1. To unlock and open

Before dialing your combination, simply insert the key (if equipped) in the lock and turn until the plunger pops out. Remove key.

NOTE: The safe will lock if key lock cylinder is pressed in with or without key.

A. Start the dial at zero.

B.  Turn the dial to the right. Make sure ZERO passes the pointer at least THREE times. Then stop at the first number of your combination.

C.  Turn the dial to the left. Stop the SECOND time you reach the second number of your combination.

D.  Turn the dial to the right. Stop the FIRST time the pointer reaches the third number of your combination.

2. To close and lock

You can relock the safe in two ways. With the door closed, depress the key lock (if equipped) with your finger, or spin the combination dial one full turn. For greatest security, do both. (Make sure the door handle is in the horizontal position.)

4-NUMBER COMBINATION

1. To unlock and open

Before dialing your combination, simply insert the key (if equipped) in the lock and turn until the plunger pops out. Remove key.

NOTE: The safe will lock if key lock cylinder is pressed in with or without key.

A. Start the dial at zero.

B.  Turn the dial to the left. Make sure ZERO passes the pointer at least FOUR times. Then stop at the first number of your combination.

C.  Turn the dial to the right. Stop the THIRD time you reach the second number of your combination.

D.  Turn the dial to the left. Stop the SECOND time you reach the combination's third number.

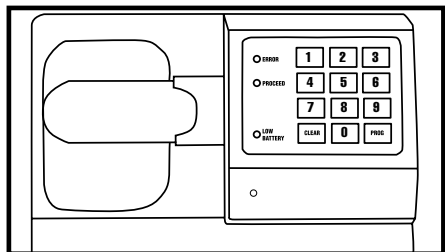
E.  Turn the dial to the right. Stop the FIRST time you reach the last number of your combination.

2. To close and lock

You can relock the safe in two ways. With the door closed, depress the key lock (if equipped) with your finger, or spin the combination dial one full turn. For greatest security, do both. (Make sure the door handle is in the horizontal position.)

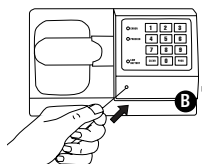
Note: Changing the combination voids your warranty. To reinstate your Limited 1-Year Warranty, (valid purchase dated receipt required) you must contact Sentry Customer Service to document your new combination. If Sentry is not notified of the combination change during the Warranty period, locksmith service fees will NOT be covered.

2 Gain entry with the basic electronic lock



The handle should be all of the way UP, in the horizontal position before attempting to open safe.

Opening your safe for the first time (keep door open during setup):



1. Insert a paper clip or pen point into the small hole of the battery cover located directly below the keypad. Push in while sliding cover to the right (Fig. B).

2. Disconnect and remove battery holder.

- Insert 4 new AA batteries (not included) to power this lock.

- Reconnect the battery holder and put back into proper position. Slide battery cover back in place.

NOTE: The yellow LED will light when the batteries need to be replaced.

3. Simply insert the key (if equipped) in the lock and turn until the plunger pops out. Remove key.
4. Enter the factory code (printed on the first page of this guide). When the green light appears, you have four seconds to turn the handle down to open. Try this several times before proceeding to the next step.

To unlock safe:

Enter the 5-digit factory code, a pre-programmed user code, or a pre-programmed user pin (programming instructions to follow). When the green LED lights you have 4 seconds to turn the handle and open the safe.

To lock safe:

Close the door and return the handle to the horizontal position. For greatest security, depress the key lock (if equipped) with your finger.

NOTE: If your unit is equipped with a water-resistant gasket additional pressure to the left corner of the door may be required before the handle can be returned to the horizontal position.

Access codes

There are 3 possible ways to unlock and access the safe:

1. Factory code

(Found on the front cover of this guide.) You can always open the safe by entering the pre-set 5-digit factory code. This code cannot be deleted.

2. User code

If you prefer to employ your own code, you can program the safe to open using a 5-digit user code of your choice.

3. User pin

If you wish to give someone else temporary access to the safe, you can program a 5-digit user pin that can later be erased.

Programming the user code

NOTE: One (1) user code is allowed.

To add:

1. Press the Prog key, then enter the 5-digit factory code.
2. Enter the 5-digit user code of your choice.

To delete:

1. Press the Prog key.
2. Enter the 5-digit factory code twice.

Programming user pin

NOTE: One (1) user pin is allowed.

To add:

1. Press the Prog key 2 times.
2. Enter your 5-digit user code.
3. Enter the 5-digit user pin of your choice.

To delete:

1. Press the Prog key 2 times.
2. Enter your 5-digit user code.
3. Enter 0, 0, 0, 0, 0.

NOTE: If your safe does not appear to be working, please check batteries before calling Sentry Customer Care.

Signals

Your electronic-lock safe communicates by means of several audio/visual signals.

Red (Error) LED + three beeps indicates one of the following:

1. You have pressed Program key out of sequence.
2. You have entered an invalid code or user pin.
3. You have let 5 seconds or more elapse between key presses.
4. Lights after three consecutive invalid codes are input (2-minute delay mode).

Green LED only:

1. Comes ON after you enter a valid code and remains lit during the 4-second period in which the safe can be opened.
2. Comes ON in the Programming mode and remains lit until you have finished entering a 5-digit code.

Yellow LED only:

1. Comes ON when the batteries need to be replaced.

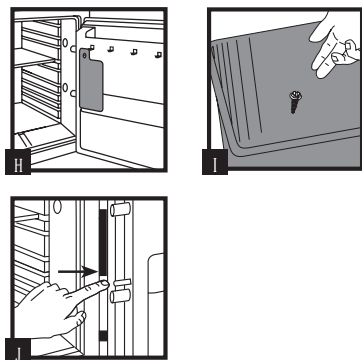
3 Gain entry with the fingerprint lock

For safes with a fingerprint lock

IMPORTANT

For some fingerprint locks

NOTE: Some models with a fingerprint lock are shipped with a screw in the back of the door (Fig. H). This temporary screw keeps the handle from turning and locking the safe before you are ready to use it. Once your safe is delivered, remove this screw and throw it away (Fig. I). After removing the lock out screw, it may be required to push the bolt button which, in turn, will throw the bolts to a locked position while the door is open (Fig. J). The handle should be all the way UP, in the horizontal position before attempting to program your safe. Your finger-print lock is now ready to use. You will find your safes factory combination on the sticker on the front of the owner's manual.



NOTE: If you are experiencing difficulty with the operation of the locking mechanism, **DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO THE STORE. PLEASE VISIT OUR SITE AT WWW.SENTRYSAFE.COM.**

It is important that you keep this Owner's Manual in a secure place **other than IN your safe**; it is your reference for the safe's Serial Number and Factory Code.

To activate lock

Four alkaline AA batteries, equaling voltage: 6Vdc, (not included) are required to activate the fingerprint lock.

NOTE: Non-alkaline and rechargeable batteries ARE NOT RECOMMENDED.

To install batteries:

The battery compartment is located directly beneath the keypad. Insert a small coin in the slot on the left side of the compartment cover. Twist the coin to dislodge the cover, then slide it to the right. Insert four new batteries as indicated, and slide the cover back in place.

Low battery notice

When the battery power gets low, the message "Batteries Low Replace Soon" will appear with each activation of the lock until batteries are replaced.

NOTE: No codes are erased when old batteries are removed for replacement.

First time use

Open unit first, then test with door open!

When you have successfully completed the personal code process described below, the LCD on the screen will prompt the next steps. The instructions provided here serve as a beginning guide.

NOTE: The key lock must be in the UNLOCKED position in order to operate the fingerprint lock.

To unlock, turn the key to the right. Return key to the locked position when you have closed the safe door. Remove the key from the lock and store it in a secure location other than in the safe.

To enter your personal code

1. Press **ENTER**.
2. Enter the 5-digit factory code provided on the front of this manual.
3. Press **ENTER**.

NOTE: When you have successfully entered the factory code, the LCD screen will prompt the next steps.

If you require additional assistance, contact Sentry Customer Service on line at www.sentrysafe.com, or call: 1-800-828-1438, 8:00am – 6:00pm E.S.T., M-F.

4. Enter your new personal code consisting of 4–8 digits, then press **ENTER**.
5. Re-enter your new personal code and press **ENTER** again. Proceed to fingerprint scan procedure.

To enter fingerprint scans

Tips for fingerprint programming and usage

Best finger for programming

- Do not choose a finger with a cut or scar.
- Do not choose a finger with excessively long fingernails.
- Choose a finger with the tightest swirl pattern.

Finger placement

- Place your finger on the sensor in a direct manner. Do not slide or roll your finger onto the sensor.
- Do not move your finger off of the sensor until the lights around the sensor turn off.
- Any trembling or shaky movement of the finger will result in an inaccurate reading.
- Use a medium pressure on the sensor. Too firm or too light will not read correctly.

Location of finger on the sensor

- Look to see where the swirl part of your fingerprint is on your finger.
- Place the swirl part of your fingerprint on the sensor.
- With your finger on the sensor, note the position of your fingernail in relation to the sensor crosshairs. Repeatable placement of the finger is important in programming and usage of the safe.
- Also note where you are standing in relation to the safe. Programming or usage at a different angle will not work well.

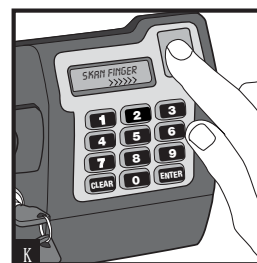
Skin condition

- If you have dirt on your hands, please wash them before using the safe.
- Very dry skin will not program well. Use a skin moisturizer, being sure to rub the moisturizer in well and remove any excess before using the safe.

NOTE: Should you choose not to enter your fingerprint scan at the first use, it can be entered at a later date. The original Factory Code is necessary to continue at that later date.

NOTE: The fingerprint lock stores one manager and up to six (6) users. The manager and each user is encouraged to program two fingers, preferably one finger from each hand.

1. To store your first fingerprint, place one finger on the sensor and **follow prompts** as they appear on the LCD screen. (Fig. K) Three accurate reads of the fingerprint are necessary for successful enrollment. Remember how you place your finger on the sensor and try to position it in the same place each time.
2. After successful enrollment of the first finger, to store the second fingerprint, press the number 2 and repeat Step 1 using a different finger, preferably one from the other hand. You may enroll additional users at this time or at a later date.



Normal use

To access the safe, first turn the key to the right to unlock. You may then either press the **ENTER** button and place your finger on the sensor (Fig. K), or, enter your personal code and press **ENTER**. LCD will prompt the next steps.

For optimal accuracy and fingerprint-reading success, clean the fingerprint sensor periodically with a lint-free cloth.

Enrolling and deleting users

To enroll a new user or delete an existing user, enter your personal code or manager fingerprint scan and press **ENTER**. Enter a user number (1-6) and **follow the prompts** which appear on the screen.

Backup

The system memory can be returned to its original status using this sequence and following the screen prompts:

99 > CLEAR > 2004 > ENTER

CAUTION: This action PERMANENTLY ERASES all memory, personal codes and fingerprint scans.

CAUTION: ENVIRONMENTAL CONDITIONS

The electronics may not work or may have a slow reaction time in cold temperatures (50°F or less). Make sure the safe is at room temperature before programming and usage.

Troubleshooting

- If electronics are not functioning, replace batteries first (behind battery cover) as described on page one of this guide.
- If electronics are functioning and you cannot get into safe:
 - Pull handle up
 - Follow instructions for opening your lock.
- You must use both the key (if equipped) and the electronic code to open the safe if the key lock cylinder is pushed in.

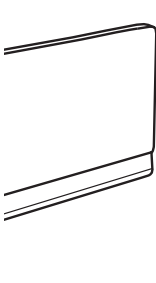
Delay mode

Enters a two-minute delay mode after an invalid code has been entered three consecutive times. In this mode, the lock cannot be activated and any key entry will generate an ERROR signal.

Floor mount (optional)

For additional security your safe may be bolted to the floor. For instructions, please visit our website at www.sentrysafe.com.

If you lose your combination/keys or need accessories, we can help!
Visit our website at www.sentrysafe.com



Please note: Your safe's serial number is required to obtain replacement combination/keys. The serial number can be found near the door hinge as shown or at the beginning of this guide.

Registration: To be eligible for warranty coverage, the original purchaser must register the product online at www.sentrysafe.com or complete and return to Sentry Group the enclosed registration card.



WARNING

This product is not intended for the secure storage of all materials. Items such as firearms, other weapons, combustible materials, or medication should **not** be stored in this unit.

WARNING
DO NOT store delicate items directly in your safe.
SentrySafe products which offer fire protection have a proprietary insulation that has a high moisture content. In addition the SentrySafe

advanced safes close airtight to offer water resistance, which may also cause moisture to accumulate inside your safe. The desiccant packet included in your safe during shipment, should be left in your safe. **DO NOT DISCARD IT.** It is intended to help absorb moisture which may accumulate inside your safe. Please open your unit periodically to avoid moisture accumulation.

If you choose to store delicate items such as jewelry with working parts, watches, stamps, or photos in your safe, we recommend putting them in an air-tight container, prior to placing them in the safe for storage.

NOTE: Sentry Group will not be responsible for any damage or loss of items placed in the unit due to moisture.

WARNING
DO NOT store pearls in this safe unit.
In the event of a fire, potential damage to delicate pearls occurs at temperatures much lower than the 350°F interior performance measure which the UL classification performance standard indicated guarantees. Therefore, DO NOT store pearls in your SentrySafe product.

WARNING
No computer disks, audio-visual media or photo negatives.
This product is not intended to protect computer floppy or diskettes, cartridges and tapes, audio or video cassettes or photo negatives. For fire-resistant storage of these materials, ask your retailer for the SentrySafe Fire-Safe Media storage products.

Rigorous testing ensures this product meets our specifications

FIRE	Fire Endurance	Explosion Hazard	Fire Impact	Data Protection
1-Hour Models	 Subjected to temperatures up to 1700°F (927°C) for duration of 1-hour, the safe interior will remain below 350°F (177°C). This enables your safe to withstand even high temperature exposure, as the hottest part of a fire moves through a building.	 Subjected to flash fire in a 2000°F (1093°C) furnace for 30 minutes, the unit will not explode or rupture.	 After being heated to 1550°F (843°C) the safe is dropped 15 feet onto rubble, then cooled, inverted and reheated to 1550°F (843°C) for 30 minutes.	 1-hour fire protection of CD's, DVD's, memory sticks, and USB drives up to 1700°F (927°C).
1-hour 2.0 Cu. Ft. Models	 Subjected to temperatures up to 1700°F (927°C) for duration of 1-hour, the safe interior will remain below 350°F (177°C). This enables your safe to withstand even high temperature exposure, as the hottest part of a fire moves through a building.	 Subjected to flash fire in a 2000°F (1093°C) furnace for 30 minutes, the unit will not explode or rupture.	 After being heated to 1550°F (843°C) the safe is dropped 30 feet onto rubble, then cooled, inverted and reheated to 1550°F (843°C) for 30 minutes.	 1-hour fire protection of CD's, DVD's, memory sticks, and USB drives up to 1700°F (927°C).
2-Hour Models	 Subjected to temperatures up to 1850°F (1010°C) for duration of 2-hours, the safe interior will remain below 350°F (177°C). This enables your safe to withstand even high temperature exposure, as the hottest part of a fire moves through a building.	 Subjected to flash fire in a 2000°F (1093°C) furnace for 30 minutes, the unit will not explode or rupture.	 After being heated to 1638°F (892°C), the safe is dropped 30 feet onto rubble, then cooled, inverted and reheated to 1638°F (892°C) for 45 minutes.	 2-hour fire protection of CD's, DVD's, memory sticks, and USB drives up to 1850°F (1010°C).

WATER **ETL Verified Water-Resistance Protection (if equipped)** Tested up to 8 inches of water for up to 24 hours. *Note: Maximum allowable leakage is 170 grams. For the gasket to work effectively, the safe door must be closed with the handle fully horizontal. When you move the handle, the compression of the gasket will require slightly more force than you would use with a safe that does not have a gasket.*

Pour commencer

Nous vous félicitons d'avoir acheté un produit Sentry®Safe. SentrySafe est le principal fabricant au monde de produits résistant aux incendies et à l'eau ainsi que de dispositifs sécuritaires de stockage. Ce guide décrit comment installer facilement votre coffre-fort.

1 Obtenez l'entrée avec le verrou à combinaison

Ouvrir votre coffre-fort pour la première fois (gardez la porte ouverte pendant l'installation) : Vérifiez que la poignée est entièrement tournée vers le HAUT, en position horizontale, avant d'essayer de composer la combinaison de votre coffre-fort.

Essayez votre combinaison : La combinaison de votre coffre-fort est imprimée à l'avant de ce manuel de l'utilisateur. Votre combinaison est à 3 ou 4 chiffres selon le modèle acheté.

REMARQUE : Vous devrez peut-être appuyer sur le bouton à bouton pour que celui-ci mette les boulons en position verrouillée lorsque la porte est ouverte (figure A).

COMBINAISON À 3 CHIFFRES (Ne peut pas être changée)

1. Pour déverrouiller et ouvrir

Avant de composer votre combinaison, insérez simplement la clé (si votre coffre-fort en est équipé) dans le verrou et tournez jusqu'à ce que le piston sorte. Retirez la clé.

REMARQUE : Le coffre-fort se verrouille lorsque le barillet du verrou à clé est enfoncé, que ce soit avec ou sans la clé.

A. Commencez le cadran sur zéro.

B.  Tournez le cadran vers la gauche. Vérifiez que le ZÉRO passe devant le pointeur au moins TROIS fois. Arrêtez vous ensuite sur le premier numéro de votre combinaison.

C.  Tournez le cadran vers la droite. Arrêtez-vous la DEUXIÈME fois où vous atteignez le deuxième numéro de votre combinaison.

D.  Tournez le cadran vers la gauche. Arrêtez-vous la PREMIÈRE fois où le pointeur atteint le troisième numéro

de votre combinaison.

2. Pour fermer et verrouiller

Vous pouvez reverrouiller le coffre-fort de deux manières. La porte étant fermée, appuyez sur le verrou à clé (si votre coffre-fort en est équipé) avec votre doigt ou tournez le cadran de combinaison un tour complet. Pour une plus grande sécurité, faites les deux. (Vérifiez que la poignée de la porte est en position horizontale.)

COMBINAISON À 4 CHIFFRES

1. Pour déverrouiller et ouvrir

Avant de composer votre combinaison, insérez simplement la clé (si votre coffre-fort en est équipé) dans le verrou et tournez jusqu'à ce que le piston sorte. Retirez la clé.

REMARQUE : Le coffre-fort se verrouille lorsque le barillet du verrou à clé est enfoncé, que ce soit avec ou sans la clé.

A. Commencez le cadran sur zéro.

B.  Tournez le cadran vers la gauche. Vérifiez que le ZÉRO passe devant le pointeur au moins QUATRE fois. Arrêtez vous ensuite sur le premier numéro de votre combinaison.

C.  Tournez le cadran vers la droite. Arrêtez-vous la TROISIÈME fois où vous atteignez le deuxième numéro de votre combinaison.

D.  Tournez le cadran vers la gauche. Arrêtez-vous la DEUXIÈME fois où vous atteignez le troisième numéro de votre combinaison.

E.  Tournez le cadran vers la droite. Arrêtez-vous la PREMIÈRE fois où vous atteignez le dernier numéro de votre combinaison.

2. Pour fermer et verrouiller

Vous pouvez reverrouiller le coffre-fort de deux manières. La porte étant fermée, appuyez sur le verrou à clé (si votre coffre-fort en est équipé) avec votre doigt ou tournez le cadran de combinaison un tour complet. Pour une plus grande sécurité, faites les deux. (Vérifiez que la poignée de la porte est en position horizontale.)

REMARQUE : Changer la combinaison annule votre garantie. Si vous désirez rétablir votre garantie limitée de 1 an (reçu d'achat daté valide requis), vous devez appeler le service clientèle de Sentry afin de documenter votre nouvelle combinaison. Si Sentry n'est pas averti du changement de combinaison pendant la période de garantie, les frais des

(Pour les modèles à cadran fabriqués après 2011, suivez les instructions suivantes pour ouvrir votre coffre-fort.)

REMARQUE : Vous devrez peut-être appuyer sur le bouton à bouton pour que celui-ci mette les boulons en position verrouillée lorsque la porte est ouverte (figure A).

COMBINAISON À 3 CHIFFRES (Ne peut pas être changée)

1. Pour déverrouiller et ouvrir

Avant de composer votre combinaison, insérez simplement la clé (si votre coffre-fort en est équipé) dans le verrou et tournez jusqu'à ce que le piston sorte. Retirez la clé.

REMARQUE : Le coffre-fort se verrouille lorsque le barillet du verrou à clé est enfoncé, que ce soit avec ou sans la clé.

A. Commencez le cadran sur zéro.

B.  Tournez le cadran vers la droite. Vérifiez que le ZÉRO passe devant le pointeur au moins TROIS fois. Arrêtez vous ensuite sur le premier numéro de votre combinaison.

C.  Tournez le cadran vers la gauche. Arrêtez-vous la DEUXIÈME fois où vous atteignez le deuxième numéro de votre combinaison.

D.  Tournez le cadran vers la droite. Arrêtez-vous la PREMIÈRE fois où le pointeur atteint le troisième numéro de votre combinaison.

2. Pour fermer et verrouiller

Vous pouvez reverrouiller le coffre-fort de deux manières. La porte étant fermée, appuyez sur le verrou à clé (si votre coffre-fort en est équipé) avec votre doigt ou tournez le cadran de combinaison un tour complet. Pour une plus grande sécurité, faites les deux. (Vérifiez que la poignée de la porte est en position horizontale.)

COMBINAISON À 4 CHIFFRES

1. Pour déverrouiller et ouvrir

Avant de composer votre combinaison, insérez simplement la clé (si votre coffre-fort en est équipé) dans le verrou et tournez jusqu'à ce que le piston sorte. Retirez la clé.

REMARQUE : Le coffre-fort se verrouille lorsque le barillet du verrou à clé est enfoncé, que ce soit avec ou sans la clé.

A. Commencez le cadran sur zéro.

B.  Tournez le cadran vers la gauche. Vérifiez que le ZÉRO passe devant le pointeur au moins QUATRE fois. Arrêtez vous ensuite sur le premier numéro de votre combinaison.

C.  Tournez le cadran vers la droite. Arrêtez-vous la TROISIÈME fois où vous atteignez le deuxième numéro de votre combinaison.

D.  Tournez le cadran vers la gauche. Arrêtez-vous la DEUXIÈME fois où vous atteignez le troisième numéro de votre combinaison.

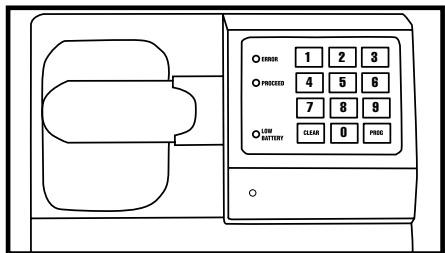
E.  Tournez le cadran vers la droite. Arrêtez-vous la PREMIÈRE fois où vous atteignez le dernier numéro de votre combinaison.

2. Pour fermer et verrouiller

Vous pouvez reverrouiller le coffre-fort de deux manières. La porte étant fermée, appuyez sur le verrou à clé (si votre coffre-fort en est équipé) avec votre doigt ou tournez le cadran de combinaison un tour complet. Pour une plus grande sécurité, faites les deux. (Vérifiez que la poignée de la porte est en position horizontale.)

REMARQUE : Changer la combinaison annule votre garantie. Si vous désirez rétablir votre garantie limitée de 1 an (reçu d'achat daté valide requis), vous devez appeler le service clientèle de Sentry afin de documenter votre nouvelle combinaison. Si Sentry n'est pas averti du changement de combinaison pendant la période de garantie, les frais des services de serrurier NE seront PAS couverts.

2 Obtenez l'entrée avec le verrou électronique de base



Vérifiez que la poignée est entièrement tournée vers le HAUT, en position horizontale, avant d'essayer d'ouvrir de votre coffre-fort.

Ouvrir votre coffre-fort pour la première fois (gardez la porte ouverte pendant l'installation) :

1. Insérez un trombone ou la pointe d'un crayon dans le petit trou du couvercle du compartiment à pile situé juste en dessous du pavé de touches. Poussez tout en faisant glisser le couvercle vers la droite (fig. B).

2. Déconnectez et retirez le support de pile.

- Insérez 4 piles AA neuves (non incluses) pour alimenter ce verrou.

- Remettez le boîtier du verrou électronique en place et tournez-le vers la gauche (jusqu'à la position 12 heures) pour le réassembler.

REMARQUE : La DEL jaune s'allume lorsqu'il faut remplacer les piles.

3. Tournez la clé (si votre coffre-fort est équipé d'un verrou à clé) vers la droite de manière à ce que le barillet du verrou sorte.
4. Tapez le code d'usine (imprimé sur la première page de ce guide). Lorsque le témoin vert apparaît, vous disposez de quatre secondes pour tourner la poignée du coffre-fort vers le bas et l'ouvrir. Essayez ceci plusieurs fois avant de passer à l'étape suivante.

Pour déverrouiller le coffre-fort :

Tapez le code d'usine à 5 chiffres, un code d'utilisateur préprogrammé ou un NIP d'utilisateur préprogrammé (instructions de programmation à la suite). Lorsque la DEL verte s'allume, vous disposez de 4 secondes pour tourner la poignée du coffre-fort et l'ouvrir.

Pour verrouiller le coffre-fort :

Fermez la porte et remettez la poignée en position horizontale. Pour une plus grande sécurité, appuyez sur le verrou à clé (si votre coffre-fort en est équipé) avec votre doigt.

REMARQUE : Si votre unité est équipée d'un joint hydro-résistant, une pression supplémentaire sur le coin gauche de la porte peut s'avérer nécessaire pour pouvoir remettre la poignée en position horizontale.

Codes d'accès

Il existe 3 manières différentes de déverrouiller le coffre-fort et d'y accéder :

1. Code d'usine

(Il se trouve à la première page de ce guide) Vous pouvez toujours ouvrir le coffre-fort en tapant le code à 5 caractères qui a été préprogrammé en usine. Ce code ne peut pas être effacé.

2. Code d'utilisateur

Si vous préférez utiliser votre propre code, vous pouvez programmer le coffre-fort afin qu'il s'ouvre à l'aide du code d'utilisateur à 5 chiffres de votre choix.

3. NIP d'utilisateur

Si vous désirez accorder à d'autres personnes l'accès temporaire au coffre-fort, vous pouvez programmer un NIP d'utilisateur à 5 chiffres qui peut être effacé ultérieurement.

Programmer le code d'utilisateur

REMARQUE : Un (1) code d'utilisateur est autorisé.

Pour ajouter :

1. Appuyez sur la touche Prog (programmation), puis tapez le code d'usine à 5 chiffres.
2. Tapez le code d'utilisateur à 5 chiffres de votre choix.

Pour supprimer :

1. Appuyez sur la touche Prog (programmation).
2. Tapez deux fois le code d'usine à 5 chiffres.

Programmer un NIP d'utilisateur

REMARQUE : Un (1) NIP d'utilisateur est autorisé.

Pour ajouter :

1. Appuyez 2 fois sur la touche Prog (programmation).
2. Tapez votre code d'utilisateur à 5 chiffres.
3. Tapez le NIP d'utilisateur à 5 chiffres de votre choix.

Pour supprimer :

1. Appuyez 2 fois sur la touche Prog (programmation).
2. Tapez votre code d'utilisateur à 5 chiffres.
3. Tapez 0, 0, 0, 0, 0.

REMARQUE : Si votre coffre-fort paraît ne pas fonctionner, veuillez vérifier les piles avant d'appeler le service clientèle de Sentry.

Signaux

Votre coffre-fort à verrou électronique communique au moyen de divers signaux audiovisuels.

DEL rouge (erreur) + trois bips indique l'un des cas suivants :

1. Vous avez appuyé sur la touche Program (programmation) sans respecter la séquence.
2. Vous avez tapé un code ou un NIP d'utilisateur invalide.
3. Après avoir appuyé sur une touche, vous avez laissé au moins 5 secondes s'écouler avant d'appuyer à nouveau sur une touche.
4. S'allume après trois codes invalides consécutifs (les 2 minutes du mode de délai).

DEL verte uniquement :

1. S'allume après que vous ayez tapé un code valide et reste allumée tout au long des 4 secondes pendant lesquelles le coffre-fort peut être ouvert.
2. S'allume, en mode de programmation de code, et reste allumée jusqu'à ce que vous ayez terminé de taper un code à 5 chiffres.

DEL jaune :

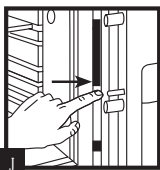
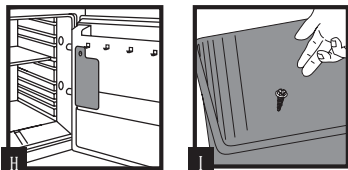
1. S'allume lorsqu'il faut remplacer les piles.

3 Coffres-forts avec verrou à empreintes

AVIS IMPORTANT

Pour certains verrous dactyloscopiques

REMARQUE : certains des modèles équipés d'un verrou dactyloscopique sont expédiés avec une vis à l'arrière de la porte (fig. H). Cette vis temporaire empêche la poignée de tourner et de verrouiller le coffre-fort avant que vous ne soyez prêt à l'utiliser. Une fois que le coffre-fort vous a été livré, retirez cette vis et jetez-la (fig. I). Après avoir retiré la vis de verrouillage, il se peut que vous ayez à pousser le bouton des pènes qui, à son tour placera les pènes en position de fermeture alors que la porte est ouverte (fig. J). **Vérifiez que la poignée est entièrement tournée vers le HAUT, en position horizontale, avant d'essayer de programmer votre coffre-fort.** Le verrou dactyloscopique est maintenant prêt à être utilisé. La combinaison de votre coffre-fort (programmée à l'usine) est indiquée sur un autocollant placé au début du manuel d'utilisation.



REMARQUE : Si le fonctionnement du mécanisme de verrouillage est un problème, NE PAS RETOURNER CE PRODUIT AU MAGASIN. VEUILLEZ VISITER LE SITE SENTRY à www.sentrysafe.com.

Il est important que vous conserviez ce manuel d'utilisation dans un endroit sûr **AUTRE QUE DANS votre coffre-fort** ; il vous

servira de référence pour le numéro de série et le code d'usine du coffre-fort.

Activation du verrou

Quatre piles alcalines AA (**non incluses**), d'une tension totale de 6 Vcc sont requises pour alimenter le verrou.

REMARQUE : les piles non alcalines et rechargeables NE SONT PAS RECOMMANDÉES.

Installation des piles :

Le compartiment à pile est situé juste sous le clavier. Insérez une petite pièce dans la fente située à gauche du couvercle du compartiment. Faites tourner la pièce pour déloger le couvercle, puis faites-le glisser vers la droite. Insérez quatre piles neuves tel qu'indiqué, puis faites glisser le couvercle pour le remettre en place.

Avis de pile épuisée

Lorsque la pile s'épuise, le message "Batteries Low Replace Soon" (piles épuisées, les remplacer bientôt) apparaît à chaque activation du verrou. Ce message disparaît dès que les piles sont remplacées.

REMARQUE : les codes ne sont pas effacés lors du remplacement des piles.

Première utilisation Essayez la combinaison avec la porte ouverte !

Lorsque vous avez achevé avec succès la procédure du code personnel décrite ci-dessous, l'écran à cristaux liquides vous invite à suivre les étapes suivantes. Les instructions suivantes sont à utiliser comme un guide pour le démarrage.

REMARQUE : Le verrou à clé doit être dans la position DÉVERROUILLÉE pour que le verrou à empreintes fonctionne.

Pour déverrouiller, tournez la clé vers la droite. Remettez la clé dans la position verrouillée après avoir fermé la porte du coffre-fort. Retirez la clé du verrou et rangez-la dans un endroit sûr autre que le coffre-fort.

Saisie du code personnel

1. Appuyez sur **ENTER** (entrée).
2. Entrez le code d'usine à 5 chiffres indiqué au début de ce manuel.
3. Appuyez sur **ENTER** (entrée).
REMARQUE : lorsque vous avez entré le code programmé à l'usine, l'écran à cristaux liquides vous indique les étapes suivantes.
Pour toute assistance supplémentaire, veuillez contacter le service clientèle de Sentry, en ligne à www.sentrysafe.com.
4. Tapez votre nouveau code personnel (de 4 à 8 chiffres), puis appuyez sur la touche **ENTER** (entrée).
5. Entrez à nouveau votre code personnel, puis appuyez à nouveau sur **ENTER** (entrée). Poursuivez en suivant la procédure de scannage des empreintes.

Saisie des empreintes Suggestions relatives à la programmation et à l'utilisation des fonctions dactyloscopiques

Meilleur doigt pour la programmation

- Ne choisissez pas un doigt coupé ou avec une cicatrice.
- Ne choisissez pas un doigt dont l'ongle est excessivement long.
- Choisissez un doigt dont la partie spiralée de l'empreinte est très resserrée.

Positionnement du doigt

- Mettez votre doigt sur le capteur de la manière indiquée. Ne faites pas glisser ou rouler votre doigt sur le capteur.
- Ne retirez pas votre doigt du capteur avant que les témoins lumineux autour de celui-ci ne se soient éteints.
- Tout tremblement ou mouvement saccadé du doigt empêche la lecture de s'effectuer correctement.
- Appliquez une pression moyenne sur le capteur. Les pressions trop fermes ou trop légères ne sont pas lues correctement.

Emplacement du doigt sur le capteur

- Repérez la partie spiralée de l'empreinte de votre doigt.
- Placez la partie spiralée de votre empreinte sur le capteur.
- Laissez votre doigt sur le capteur, et notez la position de votre ongle par rapport à la croix du capteur. Il est important de conserver la même position du doigt lorsque vous programmez et utilisez votre coffre-fort.
- Notez également votre position par rapport au coffre-fort. Le programmer ou l'utiliser sous des angles différents ne fonctionne pas bien.

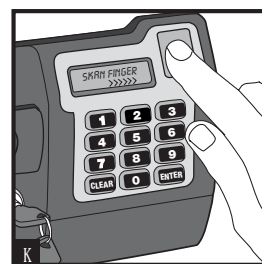
État de la peau

- Si vos mains sont sales, veuillez les laver avant d'utiliser le coffre-fort.
- Les peaux très desséchées ne permettent pas de bien programmer le coffre-fort. Utilisez un produit hydratant en veillant à le faire bien pénétrer et à retirer tout excédent avant d'utiliser le coffre-fort.

REMARQUE : Si vous ne saisissez pas vos empreintes lors de la première utilisation, vous pouvez le faire à une date ultérieure. Le code programmé à l'origine en usine est nécessaire pour poursuivre à une date ultérieure.

REMARQUE : Le verrou à empreintes peut mémoriser un responsable et jusqu'à six (6) utilisateurs. Chaque responsable ou utilisateur est encouragé à programmer deux doigts répartis de préférence entre la main gauche et la main droite.

1. Pour enregistrer votre première empreinte, mettez un doigt sur le capteur, puis **suivez les instructions** affichées sur l'écran à cristaux liquides. (Figure K) Trois lectures exactes de votre empreinte sont nécessaires pour la programmation. N'oubliez pas la manière dont vous avez posé votre doigt sur le capteur et essayez de la reproduire à chaque fois.
2. Lorsque votre premier doigt a été enregistré, appuyez sur le nombre 2 pour enregistrer votre deuxième empreinte, puis répétez l'étape 1 en utilisant un autre doigt (de préférence de l'autre main). Vous pouvez enregistrer d'autres utilisateurs dès maintenant ou à une date ultérieure.



Utilisation normale

Pour ouvrir le coffre-fort, tournez la clé vers la droite afin de le déverrouiller. Vous pouvez alors soit appuyer sur le bouton **ENTER** (entrée) puis placer votre doigt sur le capteur (Fig. K), soit taper votre code personnel puis appuyer sur **ENTER** (entrée). L'écran à cristaux liquides affiche les instructions nécessaires pour les prochaines étapes.

Pour optimiser la précision et le succès des lectures des empreintes, nettoyez régulièrement le capteur d'empreintes à l'aide d'un chiffon non pelucheux.

Enregistrement et suppression d'utilisateurs

Pour enregistrer un nouvel utilisateur ou supprimer un utilisateur existant, entrez votre code personnel ou votre empreinte de responsable, puis appuyez sur **ENTER**. Entrez un numéro d'utilisateur (de 1 à 6), puis **suivez les instructions** qui apparaissent à l'écran.

Méthode de secours

La mémoire du système peut être réinitialisée à l'aide de cette procédure successive et en suivant les messages de l'écran :

99 > CLEAR (annuler) > 2004 > ENTER (entrée)

ATTENTION : Cette procédure EFFACE DE FAÇON DÉFINITIVE toutes les données en mémoire, les codes personnels et les empreintes scannées.

ATTENTION : CONDITIONS ENVIRONNEMENTALES

Il est possible que les composants électroniques fonctionnent lentement ou pas du tout lorsqu'il fait froid (50 °F [10 °C] ou moins). Assurez-vous que le coffre-fort est à température ambiante avant de le programmer et de l'utiliser.

Service clientèle de toute première classe de Sentry®Safe

Dépannage

- Si les composants électroniques ne fonctionnent pas, commencez pas remplacer les piles (derrière le boîtier du verrou électronique) tel que décrit dans l'étape un de ce guide.
- Si les composants électroniques ne fonctionnent pas et si vous ne parvenez pas à ouvrir le coffre-fort :
 - Tirez la poignée vers le haut.
 - Suivez les instructions permettant d'ouvrir votre type de verrou.
- Vous devez utiliser à la fois la clé (si votre coffre-fort en est équipé) et le code électronique pour ouvrir le coffre-fort si le barillet du verrou à clé est enfoncé.

Mode de délai

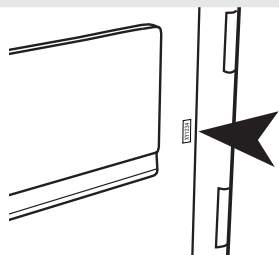
Entre en général dans un mode de délai de deux minutes après qu'un code invalide ait été entré trois fois consécutives. Dans ce mode, le verrou ne peut pas être activé et toute pression sur l'une des touches génère un signal d'ERREUR.

Installation au sol (en option)

Vous pouvez boulonner votre coffre-fort au sol pour rehausser la

Si vous perdez votre combinaison/vos clés ou avez besoin d'accessoires, nous pouvons vous aider !

Visitez notre site Web à www.sentrysafe.com



Veillez noter : Le numéro de série de votre coffre-fort est nécessaire pour pouvoir obtenir une combinaison/des clés de remplacement. Le numéro de série se trouve à côté de la charnière de la porte (tel qu'indiqué) ou au début de ce guide.

Enregistrement : Pour pouvoir bénéficier de la couverture de garantie, l'acheteur d'origine doit enregistrer le produit en ligne à www.sentrysafe.com ou remplir et renvoyer la carte d'enregistrement jointe à Sentry Group.

sécurité. Veuillez visiter notre site web, à l'adresse www.sentrysafe.com, pour obtenir des instructions.



AVERTISSEMENT
NE rangez PAS directement des articles délicats dans votre coffre-fort.

Les produits SentrySafe offrant une protection contre les incendies

contiennent un matériau isolant à la teneur en humidité élevée. De plus, les coffres-forts avancés SentrySafe se fermant hermétiquement pour résister à l'eau, ceci peut provoquer l'accumulation d'humidité à l'intérieur du coffre-fort. Le paquet déshydratant inclus dans votre coffre-fort pour l'expédition doit rester dans celui-ci. NE LE JETEZ PAS. Il permet d'aider à absorber l'humidité qui peut s'accumuler à l'intérieur de votre coffre-fort. Veuillez ouvrir périodiquement votre unité pour éviter l'accumulation d'humidité.

Si vous choisissez de ranger des articles délicats tels que bijoux contenant des pièces mobiles, montres, tampons ou photos dans votre coffre-fort, nous vous recommandons de les placer dans des boîtes fermées hermétiquement avant de les ranger dans le coffre-fort.

REMARQUE : Sentry Group ne sera tenu responsable d'aucun(e) dommage ou perte provoqué(e) par l'humidité d'un article placé dans l'unité.

AVERTISSEMENT
NE rangez PAS de perles dans ce coffre-fort.

En cas d'incendie, les perles, délicates, peuvent être endommagées à des températures nettement inférieures à la mesure de performance intérieure de 350 °F (177 °C) garantie par la norme de performance de la classification UL. Par conséquent, NE rangez PAS de perles dans votre produit.

AVERTISSEMENT
Aucun disque informatique, support audiovisuel ou négatif photographique.

Ce produit n'est pas destiné à protéger les disquettes informatiques ou de 2 pouces 1/4, les cassettes, les bandes, les cassettes audio ou vidéo ou encore les négatifs photographiques. Si vous désirez protéger ces matériaux contre les incendies, demandez à votre détaillant des renseignements sur les produits de rangement de médias SentrySafe Fire-Safe.

Des tests rigoureux garantissent que ce produit est conforme à nos spécifications

FEU	Endurance contre les incendies	Risque d'explosion	Impact de Feu	Protection des données
Modèles de 2 heure	 Soumis à des températures maximums de 1700°F (927°C) pendant 1 heure, l'intérieur du coffre-fort demeure à une température inférieure à 350 °F (177 °C). Ceci permet à votre coffre-fort de résister à des températures encore plus élevées, car la partie la plus chaude d'un incendie se déplace dans un bâtiment.	 Soumis à un embrasement éclair dans un four de 2000 °F (1093 °C) pendant 30 minutes, l'unité n'explose pas et ne se divise pas en plusieurs parties.	 Après avoir été chauffé à 1550 °F (843 °C), le coffre-fort est lâché de 15 pieds (4,6 m) sur des blocailles, puis refroidi, inversé et chauffé à nouveau à 1550 °F (843°C) pendant 30 minutes.	 Protection de 1 heure contre les incendies, à une température maximum de 1700 °F (927 °C), des CD, DVD, bâtonnets de mémoire et clés USB.
1 heure, modèles de 56,63 l (2,0 pieds cu.)	 Soumis à des températures maximums de 1700°F (927°C) pendant 1 heure, l'intérieur du coffre-fort demeure à une température inférieure à 350 °F (177 °C). Ceci permet à votre coffre-fort de résister à des températures encore plus élevées, car la partie la plus chaude d'un incendie se déplace dans un bâtiment.	 Soumis à un embrasement éclair dans un four de 2000 °F (1093 °C) pendant 30 minutes, l'unité n'explose pas et ne se divise pas en plusieurs parties.	 Après avoir été chauffé à 1550 °F (843 °C), le coffre-fort est lâché de 15 pieds (4,6 m) sur des blocailles, puis refroidi, inversé et chauffé à nouveau à 1550 °F (843°C) pendant 30 minutes.	 Protection de 1 heure contre les incendies, à une température maximum de 1700 °F (927 °C), des CD, DVD, bâtonnets de mémoire et clés USB.
Modèles de 2 heure	 Soumis à des températures maximums de 1850°F (1010°C) pendant 2 heures, l'intérieur du coffre-fort demeure à une température inférieure à 350 °F (177 °C). Ceci permet à votre coffre-fort de résister à des températures encore plus élevées, car la partie la plus chaude d'un incendie se déplace dans un bâtiment.	 Soumis à un embrasement éclair dans un four de 2000 °F (1093 °C) pendant 30 minutes, l'unité n'explose pas et ne se divise pas en plusieurs parties.	 Après avoir été chauffé à 1638 °F (892 °C), le coffre-fort est lâché de 30 pieds (9,1 m) sur des blocailles, puis refroidi, inversé et chauffé à nouveau à 1638 °F (892°C) pendant 45 minutes.	 Protection de 2 heure contre les incendies, à une température maximum de 1850 °F (1010°C), des CD, DVD, bâtonnets de mémoire et clés USB.



Protection hydrorésistante vérifiée par l'ETL (si le coffre-fort en est équipé) Testé pour un maximum de 8 pouces (20,32 cm) d'eau, pendant une durée maximum de 24 heures. *Remarque : La fuite maximum autorisée est de 170 grammes. La porte doit être fermée, la poignée parfaitement horizontale, pour que le joint puisse fonctionner efficacement. Lorsque vous déplacez la poignée, la compression du joint nécessite légèrement plus de force que celle qui devrait être utilisée pour un coffre-fort non pourvu de joint.*

Los primeros pasos

Felicitaciones por su compra de un producto Sentry®Safe. SentrySafe es el líder del mundo en el almacenamiento resistente a incendios/agua y de seguridad. Esta guía describe cómo configurar su caja fuerte con facilidad.

1 Obtenga acceso con la cerradura de combinación

Cómo abrir su caja fuerte por primera vez (mantenga la puerta abierta durante la configuración): La manija debe estar totalmente hacia ARRIBA, en la posición horizontal antes de intentar marcar la combinación de la caja fuerte.

Prueba de su combinación: La combinación de su caja fuerte aparece impresa en la portada de este manual del usuario. Usted tendrá una combinación de 3 números o 4 números, dependiendo del modelo que compró.

COMBINACIÓN DE 3 NÚMEROS (No puede cambiarse)

1. Para desbloquear y abrir

Antes de marcar su combinación, simplemente inserte la llave (si la caja fuerte está dotada de una) dentro de la cerradura y gírela hasta que salga el émbolo. Saque la llave.

NOTA: La caja fuerte no se cerrará si se oprime hacia dentro el cilindro de cerradura con o sin la llave.

A. Empiece con el disco en cero.

B.  Gire el disco hacia la izquierda. Cerciérese de que CERO pase la flecha por lo menos TRES veces. Luego pare en el primer número de su combinación.

C.  Gire el disco hacia la derecha. Pare la SEGUNDA vez que llegue al segundo número de su combinación.

D.  Gire el disco hacia la izquierda. Pare en la PRIMERA vez que la flecha llegue al tercer número de su combinación.

2. Para cerrar y bloquear

Usted puede cerrar y bloquear la caja fuerte de dos maneras. Con la puerta cerrada, oprima la cerradura de llave (si la caja fuerte está dotada de una) con el dedo, o gire el disco de combinación una vuelta completa. Para mayor seguridad, haga ambos. (Cerciérese que la manija de la puerta se encuentre en la posición horizontal).

COMBINACIÓN DE 4 NÚMEROS

1. Para desbloquear y abrir

Antes de marcar su combinación, simplemente inserte la llave (si la caja fuerte está dotada de una) dentro de la cerradura y gírela hasta que salga el émbolo. Saque la llave.

NOTA: La caja fuerte no se cerrará si se oprime hacia dentro el cilindro de cerradura con o sin la llave.

A. Empiece con el disco en cero.

B.  Gire el disco hacia la izquierda. Cerciérese que la flecha pase CERO por lo menos CUATRO veces. Luego pare en el primer número de su combinación.

C.  Gire el disco hacia la derecha. Pare la TERCERA vez que llegue al segundo número de su combinación.

D.  Gire el disco hacia la izquierda. Pare la SEGUNDA vez que llegue al tercer número de su combinación.

E.  Gire el disco hacia la derecha. Pare la PRIMERA vez que llegue al último número de su combinación.

2. Para cerrar y bloquear

Usted puede cerrar y bloquear la caja fuerte de dos maneras. Con la puerta cerrada, oprima la cerradura de llave (si la caja fuerte está dotada de una) con el dedo, o gire el disco de combinación una vuelta completa. Para mayor seguridad, haga ambos. (Cerciérese que la manija de la puerta se encuentre en la posición horizontal).

NOTA: Su garantía quedará inválida al cambiar la combinación. Para restablecer su garantía limitada de 1 año, (requiere recibo de compra válido con fecha) deberá contactar al departamento de servicio al cliente de Sentry para documentar su combinación nueva. Si no le notifica a Sentry que ha cambiado su número de combinación durante el plazo de la garantía, los costos de un cerrajero no serán cubiertos para reembolso.

(Para modelos con marcación segura fabricados después de 2011, use las siguientes instrucciones para abrir su caja fuerte.)

COMBINACIÓN DE 3 NÚMEROS (No puede cambiarse)

1. Para desbloquear y abrir

Antes de marcar su combinación, simplemente inserte la llave (si la caja fuerte está dotada de una) dentro de la cerradura y gírela hasta que salga el émbolo. Saque la llave.

NOTA: La caja fuerte no se cerrará si se oprime hacia dentro el cilindro de cerradura con o sin la llave.

A. Empiece con el disco en cero.

B.  Gire el disco hacia la derecha. Cerciérese de que CERO pase la flecha por lo menos TRES veces. Luego pare en el primer número de su combinación.

C.  Gire el disco hacia la izquierda. Pare la SEGUNDA vez que llegue al segundo número de su combinación.

D.  Gire el disco hacia la derecha. Pare en la PRIMERA vez que la flecha llegue al tercer número de su combinación.

2. Para cerrar y bloquear

Usted puede cerrar y bloquear la caja fuerte de dos maneras. Con la puerta cerrada, oprima la cerradura de llave (si la caja fuerte está dotada de una) con el dedo, o gire el disco de combinación una vuelta completa. Para mayor seguridad, haga ambos. (Cerciérese que la manija de la puerta se encuentre en la posición horizontal).

COMBINACIÓN DE 4 NÚMEROS

1. Para desbloquear y abrir

Antes de marcar su combinación, simplemente inserte la llave (si la caja fuerte está dotada de una) dentro de la cerradura y gírela hasta que salga el émbolo. Saque la llave.

NOTA: La caja fuerte no se cerrará si se oprime hacia dentro el cilindro de cerradura con o sin la llave.

A. Empiece con el disco en cero.

B.  Gire el disco hacia la izquierda. Cerciérese que la flecha pase CERO por lo menos CUATRO veces. Luego pare en el primer número de su combinación.

C.  Gire el disco hacia la derecha. Pare la TERCERA vez que llegue al segundo número de su combinación.

D.  Gire el disco hacia la izquierda. Pare la SEGUNDA vez que llegue al tercer número de su combinación.

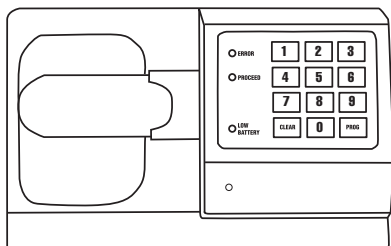
E.  Gire el disco hacia la derecha. Pare la PRIMERA vez que llegue al último número de su combinación.

2. Para cerrar y bloquear

Usted puede cerrar y bloquear la caja fuerte de dos maneras. Con la puerta cerrada, oprima la cerradura de llave (si la caja fuerte está dotada de una) con el dedo, o gire el disco de combinación una vuelta completa. Para mayor seguridad, haga ambos. (Cerciérese que la manija de la puerta se encuentre en la posición horizontal).

NOTA: Su garantía quedará inválida al cambiar la combinación. Para restablecer su garantía limitada de 1 año, (requiere recibo de compra válido con fecha) deberá contactar al departamento de servicio al cliente de Sentry para documentar su combinación nueva. Si no le notifica a Sentry que ha cambiado su número de combinación durante el plazo de la garantía, los costos de un cerrajero no serán cubiertos para reembolso.

2 Obtenga acceso con la cerradura electrónica básica



Vérifiez que la poignée est entièrement tournée vers le HAUT, en position horizontale, avant d'essayer d'ouvrir de votre coffre-fort.

Ouvrir votre coffre-fort pour la première fois (gardez la porte ouverte pendant l'installation) :

1. Insérez un trombone ou la pointe d'un crayon dans le petit trou du couvercle du compartiment à pile situé juste en dessous du pavé de touches. Poussez tout en faisant glisser le couvercle vers la droite (fig. B).

2. Déconnectez et retirez le support de pile.

- Insérez 4 piles AA neuves (non incluses) pour alimenter ce verrou.

- Remettez le boîtier du verrou électronique en place et tournez-le vers la gauche (jusqu'à la position 12 heures) pour le réassembler.

REMARQUE : La DEL jaune s'allume lorsqu'il faut remplacer les piles.

3. Tournez la clé (si votre coffre-fort est équipé d'un verrou à clé) vers la droite de manière à ce que le barillet du verrou sorte.
4. Tapez le code d'usine (imprimé sur la première page de ce guide). Lorsque le témoin vert apparaît, vous disposez de quatre secondes pour tourner la poignée du coffre-fort vers le bas et l'ouvrir. Essayez ceci plusieurs fois avant de passer à l'étape suivante.

Pour verrouiller le coffre-fort :

Fermez la porte et remettez la poignée en position horizontale. Pour une plus grande sécurité, appuyez sur le verrou à clé (si votre coffre-fort en est équipé) avec votre doigt.

REMARQUE : Si votre unité est équipée d'un joint hydro-résistant, une pression supplémentaire sur le coin gauche de la porte peut s'avérer nécessaire pour pouvoir remettre la poignée en position horizontale.

Codes d'accès

Il existe 3 manières différentes de déverrouiller le coffre-fort et d'y accéder :

1. Code d'usine

(Il se trouve à la première page de ce guide) Vous pouvez toujours ouvrir le coffre-fort en tapant le code à 5 caractères qui a été préprogrammé en usine. Ce code ne peut pas être effacé.

2. Code d'utilisateur

Si vous préférez utiliser votre propre code, vous pouvez programmer le coffre-fort afin qu'il s'ouvre à l'aide du code d'utilisateur à 5 chiffres de votre choix.

3. NIP d'utilisateur

Si vous désirez accorder à d'autres personnes l'accès temporaire au coffre-fort, vous pouvez programmer un NIP d'utilisateur à 5 chiffres qui peut être effacé ultérieurement.

Programmer le code d'utilisateur

REMARQUE : Un (1) code d'utilisateur est autorisé.

Pour ajouter :

1. Appuyez sur la touche Prog (programmation), puis tapez le code d'usine à 5 chiffres.
2. Tapez le code d'utilisateur à 5 chiffres de votre choix.

Pour supprimer :

1. Appuyez sur la touche Prog (programmation).
2. Tapez deux fois le code d'usine à 5 chiffres.

1. Appuyez 2 fois sur la touche Prog (programmation).
2. Tapez votre code d'utilisateur à 5 chiffres.
3. Tapez le NIP d'utilisateur à 5 chiffres de votre choix.

Pour supprimer :

1. Appuyez 2 fois sur la touche Prog (programmation).
2. Tapez votre code d'utilisateur à 5 chiffres.
3. Tapez 0, 0, 0, 0, 0.

REMARQUE : Si votre coffre-fort paraît ne pas fonctionner, veuillez vérifier les piles avant d'appeler le service clientèle de Sentry.

Signaux

Votre coffre-fort à verrou électronique communique au moyen de divers signaux audiovisuels.

DEL rouge (erreur) + trois bips indique l'un des cas suivants :

1. Vous avez appuyé sur la touche Program (programmation) sans respecter la séquence.
2. Vous avez tapé un code ou un NIP d'utilisateur invalide.
3. Après avoir appuyé sur une touche, vous avez laissé au moins 5 secondes s'écouler avant d'appuyer à nouveau sur une touche.
4. S'allume après trois codes invalides consécutifs (les 2 minutes du mode de délai).

DEL verte uniquement :

1. S'allume après que vous ayez tapé un code valide et reste allumée tout au long des 4 secondes pendant lesquelles le coffre-fort peut être ouvert.
2. S'allume, en mode de programmation de code, et reste allumée jusqu'à ce que vous ayez terminé de taper un code à 5 chiffres.

DEL jaune :

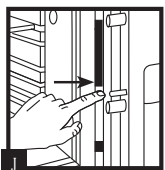
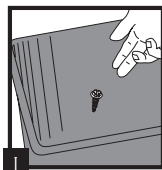
1. S'allume lorsqu'il faut remplacer les piles.

3 Para cajas fuertes con cerradura de huella digital

IMPORTANTE

Para algunas cerraduras de huella digital

NOTA: Algunos modelos con cerradura de huella digital se transportan con un tornillo en la parte de atrás de la puerta (Fig. H). Este tornillo temporal evita que la manija gire y cierre la caja fuerte antes de usarse. Una vez que se le entregue la caja fuerte, quite este tornillo y tirelo (Fig. I). Después de sacar este tornillo de seguridad, podría ser necesario empujar la cabeza del perno para llevar los pernos a la posición de cierre mientras la puerta esta abierta (Fig. J). **La manija debe estar completamente hacia ARRIBA, en posición horizontal antes de intentar la programación de la caja fuerte.** Su cerradura de huella digital está lista para usarse. La combinación de su caja fuerte la encontrará en la etiqueta adhesiva en la parte de enfrente del manual.



NOTA: Si Usted tiene dificultad al con la operación del mecanismo de la cerradura, **NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO A LA TIENDA. VISITE EL SITIO SENTRY en www.sentrysafe.com.**

Es importante que mantenga este Manual del Propietario en un lugar seguro que no sea **ADENTRO de la caja fuerte**; es su referencia para el Número de Serie y Combinación de Fábrica de la caja fuerte.

Para activar la cerradura

Se requieren 4 pilas alcalinas "AA", voltaje: 6 V cc (no incluidas), para activar la cerradura.

NOTA: **NO SE RECOMIENDA las pilas no alcalinas ni las recargables.**

Para instalar las pilas:

El compartimiento de pilas se ubica directamente debajo del teclado. Inserte una moneda pequeña en la ranura del lado izquierdo de la tapa del compartimiento. Gire la moneda para aflojar la tapa, luego deslícela hacia la derecha. Inserte cuatro pilas nuevas según se indica y deslice la tapa de regreso a su lugar.

Aviso de pilas con poca carga

Cuando la potencia de las pilas amaina, aparecerá el mensaje "Batteries Low Replace Soon" [Pilas bajas, reemplácelas pronto] con cada activación de la cerradura hasta que se reemplacen las pilas.

NOTA: Los códigos no se borran al quitar y reemplazar pilas viejas.

Uso por primera vez Primero abra la unidad, ¡luego haga la prueba con la puerta abierta!

Cuando haya terminado con éxito el proceso de combinación personal descrito a continuación, el indicador luminoso en la pantalla señalará los próximos pasos. Las instrucciones a continuación sirven de guía inicial.

NOTA: La llave de la cerradura debe estar en la posición ABIERTA para poder operar la cerradura de huella digital.

Para abrirla, gire la llave hacia la derecho.

Regrese la llave a la posición de cerrada cuando haya cerrado la puerta de la caja fuerte. Quite la llave de la cerradura y guárdela en un lugar seguro que no sea adentro de la caja fuerte.

Para ingresar su combinación personal

1. Oprima ENTER [INGRESAR].
2. Ingrese la combinación de fábrica de 5 dígitos provista en la portada de este manual.
3. Oprima ENTER [INGRESAR].

NOTA: Cuando haya ingresado correctamente el código de fábrica, la pantalla "LCD" le indicará los siguientes pasos.

Si necesita ayuda adicional, comuníquese con Servicio al Cliente de Sentry en línea en www.sentrysafe.com.

4. Ingrese su nueva combinación personal que consta de 4 a 8 dígitos, luego oprima ENTER [INGRESAR].
5. Vuelva a ingresar su nueva combinación personal y oprima ENTER [INGRESAR] otra vez. Pase al procedimiento de escaneo de huella digital.

Para ingresar un escaneo de huella digital

Sugerencias para la programación y el uso con huellas digitales

El mejor dígito para programación

- No seleccione un dígito con una cortadura o cicatriz
- No use un dígito con uñas excesivamente largas
- Seleccione el dígito que tenga la huella con el remolino mas apretado.

Colocación del dígito

- Coloque su dígito sobre el sensor de forma directa. No deslice o gire el dígito sobre el sensor.
- No quite su dígito del sensor hasta que las luces alrededor del sensor se apaguen.
- Cualquier movimiento o tembladera del dígito resultará en una lectura errónea.
- Utilice presión media sobre el sensor. Mucha presión causará una lectura incorrecta.

Ubicación del dígito sobre el sensor

- Fíjese en donde está el remolino de su huella dígita.
- Coloque la parte con el remolino sobre el sensor.
- Con el dígito sobre el sensor, tome nota de la posición de su uña en relación al diseño rayado del sensor. Es importante repetir la colocación del dígito cuando programe y utilice la caja fuerte.
- También tome nota su posición física en relación a la caja fuerte. La programación y el uso desde otro ángulo no le dará buenos resultados.

Condición de la piel

- Si tiene sus manos sucias, favor de lavárselas antes de usar la caja fuerte.
- Piel muy seca no programará muy bien. Utilice un humectante para la piel, asegurándose de frotar bien y quitar cualquier exceso antes de usar la caja fuerte.

NOTA: Si opta por no ingresar su escaneo de huella digital en el primer uso, puede ingresarlo en una fecha posterior. El código de fábrica se requiere para continuar en un futuro.

NOTA: La cerradura de huella digital tiene la capacidad para guardar los datos de un gerente y hasta seis (6) usuarios. Se alienta al gerente y a cada usuario a programar dos dedos, de preferencia un dedo de cada mano.

1. Para programar la primera huella digital, coloque un dígito sobre el sensor y **siga las indicaciones** como vayan apareciendo en la pantalla. (Fig. K) Tres lecturas correctas del dígito se requieren para programar correctamente. Acuérdesse de la posición del dígito sobre el sensor y trate de posicionarlo en el mismo lugar cada vez.
2. Después de programar correctamente el primer dígito, para programar una segunda huella, presione el número 2 y repita el Paso 1 utilizando otro dígito, preferentemente uno de la otra mano. Usted podrá programar usuarios adicionales en este momento, o en el futuro.



Uso normal

Para acceder a la caja fuerte, primero gire la llave hacia la derecho para abrirla. Luego puede oprimir el botón de ENTER [INGRESAR] y colocar su dedo sobre el sensor (Fig. K), o bien, ingresar su combinación personal y oprimir ENTER [INGRESAR]. El indicador luminoso señalará los próximos pasos.

Para exactitud optima y éxito en la lectura de la huella digital, limpie el sensor de huellas digitales periódicamente con un paño sin pelusa.

Inscripción y eliminación de usuarios

Para programar un usuario nuevo o para borrar un usuario existente, ingrese su código personal o coloque un dígito del administrador y presione "ENTER". Ingrese un número de usuario (1 a 6) y **siga las indicaciones** que aparecen en la pantalla.

Respaldo

Se puede devolver la memoria del sistema a su estado original usando esta secuencia y siguiendo las indicaciones en la pantalla:

99 > CLEAR [BORRAR] > 2004 > ENTER [INGRESAR]

PRECAUCIÓN: Esta acción BORRA PERMANENTEMENTE toda la memoria, las combinaciones personales y los escaneos de huellas digitales.

PRECAUCIÓN: CONDICIONES AMBIENTALES

Los componentes electrónicos pueden fallar y tener una reacción lenta en temperaturas frías (10°C / 50°F o menos). Asegúrese de que la caja fuerte esté a temperatura ambiente antes de programar y usarla.

Servicio a Clientes de Primera Clase de Sentry®Safe

Localización de averías

- Si los equipos electrónicos no están funcionando, primero reemplace las pilas (detrás de la caja de cerradura electrónica), según se describe en el paso uno de esta guía.
- Si los equipos electrónicos están funcionando y usted o puede obtener acceso al interior de la caja fuerte:
 - Hale la manija hacia arriba.
 - Siga las instrucciones para desbloquear su tipo de cerradura.
- Usted debe usar tanto la llave (si la caja fuerte está dotada de una) y el código electrónico para abrir la caja fuerte si el cilindro de la cerradura de llave está presionada hacia dentro.

Modo de período de demora

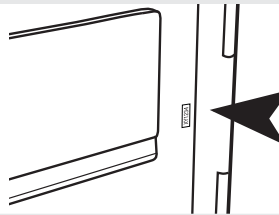
Entra un modo de demora de dos minutos después de haber entrado tres veces consecutivos un código en válido. En este modo, no puede activarse la cerradura y el acceso por llave generará una señal de ERROR.



ADVERTENCIA

NO guarde artículos delicados directamente en su caja fuerte
Los productos SentrySafe que ofrecen la protección contra incendios cuentan con un aislamiento privilegiado con un elevado contenido de humedad. Adicionalmente, las cajas fuertes avanzadas de SentrySafe se cierran herméticamente para ofrecer resistencia al agua, lo que podrá

Si usted pierde su combinación/llaves o necesita accesorios, ¡podremos ayudar!
Visite nuestro sitio de Internet en www.sentrysafe.com



Sírvase tomar nota: Se requiere el número de serie de su caja fuerte para obtener el reemplazo de la combinación/llaves. El número de serie se encuentra cerca de la bisagra de la puerta según se muestra al comienzo de esta guía.

Registración: Para ser elegible para la cobertura bajo garantía, el comprador original debe registrar el producto en línea en www.sentrysafe.com o completar y devolver a Sentry Group la tarjeta de registración adjunta.

Para Fijar al Suelo (opcional)

Para seguridad adicional puede fijar su caja fuerte al suelo. Véase las instrucciones en nuestra página web en www.sentrysafe.com

ocasionar la acumulación de humedad dentro de su caja fuerte. El paquete de desecante incluido en su caja fuerte durante el envío debe dejarse dentro de su caja fuerte. NO LO DESECHE. Está diseñado para ayudar a absorber la humedad que podrá acumularse dentro de su caja fuerte. Abra su unidad periódicamente para evitar la acumulación de humedad.

Si elige guardar artículos delicados, tales como joyería con piezas funcionales, relojes, estampillas o fotografías dentro de su caja fuerte, recomendamos ponerlos en un envase hermético antes de colocar dentro de la caja fuerte para almacenamiento.

NOTA: Sentry Group no será responsable por daños y perjuicios o pérdidas de artículos colocados dentro de la unidad debido a humedad.

ADVERTENCIA

NO guarde perlas en esta unidad de caja fuerte

En caso de un incendio, ocurren potenciales daños a las perlas delicadas a temperaturas muy por debajo del parámetro de desempeño interior de 350° F (176° C) garantizado por la norma de desempeño de clasificación UL indicada. En consecuencia, NO guarde perlas en su producto SentrySafe.

ADVERTENCIA

No debe guardarse discos de computadora, medios audiovisuales o negativos fotográficos.

Este producto no está diseñado para la protección de discos flexibles o disquetes, cartuchos y cintas de computadora, o casetes de audio o video ni negativos fotográficos. Para el almacenamiento resistente a incendios de estos materiales, pregunte a su minorista acerca de los productos de almacenamiento de Medios a Prueba de Incendios de SentrySafe.

Las pruebas rigurosas aseguran que este producto cumple nuestras especificaciones

FUEGO	Resistencia contra incendios	Peligro de explosión	Impacto de incendios	Protección de datos
Modelos de 1 hora	Al someterse a temperaturas hasta 1700° F (927° C) durante 1 hora, el interior de la caja fuerte permanecerá por debajo de 350° F (177° C). Esto permite que su caja fuerte resista inclusive la exposición a temperaturas altas, a medida que la parte más caliente de un incendio atraviesa un edificio.	Al someterse a incendio instantáneo en un horno a 2000° F (1093° C) durante 30 minutos, la unidad no explotará ni se reventará.	Después de calentarse a 1550° F (843° C), la caja fuerte se deja caer 15 pies sobre basura, luego se enfría, se invierte y se recalienta a 1550° F (843° C) durante 30 minutos.	Protección de incendios de 1 hora para CD, DVD, memorias portátiles y unidades USB hasta 1700° F (927° C).
Modelos de 1 hora, 2.0 pies cúbicos	Al someterse a temperaturas hasta 1700° F (927° C) durante 1 hora, el interior de la caja fuerte permanecerá por debajo de 350° F (177° C). Esto permite que su caja fuerte resista inclusive la exposición a temperaturas altas, a medida que la parte más caliente de un incendio atraviesa un edificio.	Al someterse a incendio instantáneo en un horno a 2000° F (1093° C) durante 30 minutos, la unidad no explotará ni se reventará.	Después de calentarse a 1550° F (843° C), la caja fuerte se deja caer 15 pies sobre basura, luego se enfría, se invierte y se recalienta a 1550° F (843° C) durante 30 minutos.	Protección de incendios de 1 hora para CD, DVD, memorias portátiles y unidades USB hasta 1700° F (927° C).
Modelos de 2 horas	Al someterse a temperaturas hasta 1850° F (1010° C) durante 2 horas, el interior de la caja fuerte permanecerá por debajo de 350° F (177° C). Esto permite que su caja fuerte resista inclusive la exposición a temperaturas altas, a medida que la parte más caliente de un incendio atraviesa un edificio.	Al someterse a incendio instantáneo en un horno a 2000° F (1093° C) durante 30 minutos, la unidad no explotará ni se reventará.	Después de calentarse a 1638° F (892° C), la caja fuerte se deja caer 30 pies sobre basura, luego se enfría, se invierte y se recalienta a 1638° F (892° C) durante 45 minutos.	Protección de incendios de 2 horas para CD, DVD, memorias portátiles y unidades USB hasta 1850° F (1010° C).

AGUA

Protección de resistencia al agua verificada por ETL (si la caja fuerte está dotada de la misma) Probada hasta en 8 pulgadas de agua durante hasta 24 horas. *NOTA: La fuga permisible máxima es 170 gramos. Para que la empaquetadura funcione eficazmente, la puerta de la caja fuerte debe estar cerrada con la manija en posición plenamente horizontal. Cuando mueve la manija, la compresión de la empaquetadura necesitará ligeramente más fuerza de la que usaría con una caja fuerte que no tiene una empaquetadura.*